

---

## NOSTALJİ / NOSTALGIA

---

### Mektûb ve Teşekkür

AHMED MİDHAT

Hazırlayan

İLYAS ALTUNER\*

Midhat Efendiye,

Efendi Oğlumuz! *Dağarcık*'da ba'zı ba'zı birer bend ile İslâmiyet'in felsefiyât ciheti hakkında bahs etmekte olduğunuz ahkâm-ı şeâir-i İslâmiye ile arasta olanlar nezdinde dâimâ sûret-i kabûlde muhâkeme edilmekde olub ancak buna "felsefe-i İslâmiye" ta'biri şu "felsefe" sözünü bir kere kerâhetle işitmiş olan kulakları tırma-ladığından bu ta'birin tebdilini ulemâdan birkaç zevât-ı ulyânın iltimâsı üzerine ricâ ederim. Vâkıâ "felsefe" lafzı elfâz-ı Yûnâniye-nin "philosophia" lafzından müsta'reb ve kütüb-i Arabiyede dahî müsta'mel ise de bu lafız ekser-i felsefiyâtın şerîat-ı garrâ-yı İslâmiye ile tevfiğ-ı kabûl etmeyen mebâhis-i müskirânesinde isti'mâl olduğuna binâen İslâm bu kelimeyi sû'-i telakkî etmiştir. Lugat-ı Arabiyede "hikmet" lafzı "felsefe" kelimesinden murâd olunan ma'nâyı bi-kemâlih ifâde eylediğinden ve "hikmet-i İslâmiye" denildiği takdîrce matlûb bi-tamâmih hâsıl olacağından fîmâ ba'd ibârenizde bu ta'biri isti'mâl etmeniz ehl-i İslâm kesserahü-mu'llâhü teâlâ ilâ yevmi'l-kıyâm için memnûniyeti müstevcib olur. Ve's-selâm alâ meni't-tebea'l-hüdâ.

Size muhabbeti olan havâcelerden birisi.

---

\* Arş. Gör. | Iğdır Üniversitesi, İlahiyat Fakültesi, Felsefe ve Din Bilimleri Bölümü

### Teşekkür

“Felsefe” lafzının kütüb-i İslâmiyede sû’i telakkî edildiğine kadr-i dikkat edememiş bulunduğuma teessüfle berâber *Dağarcık* mündericâtının ulemâ beyninde dahî bu derece hüsn-i kabûle mazhar olduğuna ve bâ-husûs taraflarından ber minvâl-i muharrer îkâz ve irşâd edildiğime sûret-i mahsûsada teşekkürler eylerim.

Bundan sonra “hikmet” ve “hikmet-i İslâmiye” ta’birlerini isti’mâl ederek ulemâ-yı zül’ihtirâm hazarâtına tebeiyeye ben dahî “felsefe” ta’birini mevki’-ı teneffürde isti’mâl edeceğim.

Bir fikr-i âciz mümkün değil ki kusûr ve hatâ etmesin. Tevec-cühât-ı umûmiye böyle yâr ve yâver olmalıdır ki hem sehviyatını tashîh etsin ve hem de işin daha ilerisi için cür’et versin.

Ahmed Midhat